

PÚBLICO

Índice AI: EUR 57/001/2003/s

21 de febrero de 2003

Más información (actualización núm. 2) sobre AU 148/02 (EUR 57/001/2002/s, del 17 de mayo del 2002) y su actualización núm. 1 (EUR 57/004/2002/s, del 11 de noviembre del 2002) - Pena de muerte / tortura/malos tratos

KAZAJISTÁN

Mikhail Vershinin, de 27 años
Evgeniy Turochkin, de 26 años
Sergey Kopay, de 35 años

El 18 de diciembre del 2002, la Sala del Tribunal Supremo de Kazajistán confirmó la sentencia a muerte dictada contra Mikhail Vershinin, Evgeniy Turochkin y Sergey Kopay. Según los informes, los tres hombres habían sido torturados para forzarlos a confesarse culpables de una serie de asesinatos, y fueron condenados a muerte en septiembre del 2001.

Mikhail Vershinin ha hecho un llamamiento al fiscal general, a varios diputados parlamentarios y a los medios de comunicación kazajos pidiendo que apoyen sus esfuerzos para obtener la conmutación de la pena. El 20 de enero del 2003 se declaró en huelga de hambre y a consecuencia de ello fue recluido en una celda de castigo. Sus padres lo visitaron el 27 de enero y han comunicado a Amnistía Internacional que aunque estaba muy delgado no se había quejado del trato que recibía en prisión.

La única esperanza de estos tres hombres es que el presidente Nursultan Nazarbayev les conceda un indulto. La familia de Mikhail Vershinin ha escrito a Amnistía Internacional pidiendo su apoyo.

Información general

Varios altos cargos del gobierno, entre ellos el presidente Nursultan Nazarbaev, se han pronunciado a favor de la abolición de la pena de muerte. En una reunión con altos funcionarios encargados de hacer cumplir la ley, celebrada en marzo del 2002, y según informaciones de los medios de comunicación, el presidente declaró: «Quizás sería conveniente anunciar una suspensión de la aplicación de la pena de muerte y discutir posteriormente esta cuestión con la sociedad y el parlamento para abolir la pena de muerte de una vez en Kazajistán.» Entre otros altos cargos que se han pronunciado a favor de la abolición figura Bolat Baykadamov, primer comisionado para los Derechos Humanos en Kazajistán. Sin embargo, el presidente del Tribunal Supremo, Kayrat Mami, está a favor de retener la pena de muerte.

Kazajistán ha solicitado su admisión como observador ante la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa, lo que permitirá que asistan a sus sesiones delegados de este país, aunque sin derecho de voto en las resoluciones. La Asamblea Parlamentaria decidió el 25 de junio del 2001 que sólo recomendaría que se reconociera como observadores ante la Organización a aquellos Estados que respetasen estrictamente una suspensión de las ejecuciones o que ya hubiesen abolido la pena de muerte.

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen llamamientos, de forma que lleguen lo antes posible, en inglés, ruso, kazajo o en su propio idioma:

- declarando que se oponen a la pena de muerte porque viola el más fundamental de los derechos humanos, el derecho a la vida;
- expresando compasión por las víctimas de la delincuencia y sus familiares, pero señalando al mismo tiempo que la pena de muerte no ha demostrado nunca tener mayor efecto disuasivo que otros castigos en la lucha contra la delincuencia, y que embrutece a todos aquellos que participan en su aplicación;
- instando al presidente Nursultan Nazarbayev a conceder el indulto a Mikhail Vershinin, Evgeniy Turochkin y Sergey Kopay;
- alentando a las autoridades a tomar medidas para abolir la pena de muerte, a decretar una suspensión de las ejecuciones y a conmutar todas las penas de muerte pendientes.

LLAMAMIENTOS A:

Presidente de la República de Kazajistán

Nursultan NAZARBAEV

President of the Republic of Kazakstan,

Respublika Kazakstan

473000 g. Astana

ul. Beybitshilik 11

Apparat Prezidenta

Prezidentu RK NAZARBAEVU N.A.

KAZAJISTÁN

Fax: + 7 317 232 6182

Tratamiento: Dear President/Señor Presidente

Comisionado para los Derechos Humanos

Bolat BAYKADAMOV

Human Rights Commissioner of Kazakstan,

Respublika Kazakstan

473000 g. Astana

ul. Beybitshilik 2

Upolnomochennomu po pravam cheloveka RK BAYKADAMOVU B.

KAZAJISTÁN

Fax: + 7 317 232 1767 *(una voz les dirá en ruso que pueden enviar el fax; podrán hacerlo en cuanto oigan la señal)*

Tratamiento: Dear Mr Baykadamov/Señor Comisionado

COPIAS A:

Presidente del Tribunal Supremo

Kayrat MAMI

Chairman of the Supreme Court,

Respublika Kazakstan

473000 g. Astana

ul. Zh. Omarova, 57

Verkhovny Sud RK

Predsedatelyu MAMI Kayrat

KAZAJISTÁN

Presidenta de la Comisión de Indultos

Zinaida Leontievna FEDOTOVA
Chairman of the Clemency Commission of the Republic of Kazakstan,
Respublika Kazakhstan
473000 g. Astana
ul. Beybitshilik 11
Apparat Prezidenta
Komissiya po pomilovaniyu
Predsedatelnitse FEDOTOVOY Z.L.
KAZAJISTÁN
Fax: + 7 317 232 7274/232 2451

y a los representantes diplomáticos de Kazajistán acreditados en su país.

ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la Oficina de su Sección si van a enviarlos después del 4 de abril del 2003.